

SVERIGE.

STOCKHOLM. Stockholms äldste invånare är egaren af no 11 Lilla Vattugatan, hr. Carl Åberg. Han är född den 26 jan. 1796 och har således ingått i sitt 98:e födelsår.

Urtima riksdagens öppnande och avslutning kostade 1,447 kr. 74 öre.

43,800 telegrafstolpar hafva under det gångna året af telegrafstyrelsen blifvit inköpta för rikstelefonsnätet.

Bankvinsten för 1892 är uppgått i afrundadt belopp till 2,800,000 kr. Den är således icke obetydligt lägre än i fjol.

Brännvinstillverkningen under de senaste fjorton dagarna. Under tiden den 15 dec. 1892 till den 2 i denna månad ha vid 118 brännerier i riket tillverkats 2,655,693 6/10 beskattningsbara liter brännvin.

En afritning lär förestå. Enligt hvad Aftonbladet inhemtat lär konungen på högsta domstolens hemställen hafva afslagit Alfhemdarens Per Olssonns nådeansökan.

Årets böndagar. Enligt det nu offentliggjorda böndagsplakatet äro årets fyra böndagar, bestämda till söndagarna den 12 mars, 30 april, 23 juli och 15 oktober. I böndagsplakatet beröres särskildt det 300-åriga minnet af Upsala möte.

"Sjelfmord" af en 2-åring. En lika egendomlig som sorglig olyckshändelse inträffade i huset nr 3 Olofsgatan, då en liten 2-årig flicka Olga Åbreij, råkade skjuta sig i hufvudet med en revolver. Fadern hade ett ögonblick gått ut och oförståndigt nog på bordet kvarlämnat sin skarpladdade revolver, hvilken flickan fick tag i och lekte med. Plötsligt brann ett af skottet af, och kulan träffade den lilla midt i pannan. Hon affördes omedelbart till Sabbatsbergs sjukhus, der hon för närvarande vårdas. Man hyser dock föga hopp om att kunna rädda flickan af lifvet.

De värnpliktige och emigrationsen. Under år 1892 anhöll 6,039 värnpliktige om tillåtelse att ur riket aflytta mot 5,305 under år 1891.

Hinder för äktenskaps ingången. Drängen Karl Albert Karlsson i Finnerstad och hans faders halfsyster Hulda Olivia Larsdotter i Tegslagaretorp hade hos k. mt anhöllt att få med hvarandra ingå äktenskap. K. mt har den 7:e ds förklarad i fråga varande ansökan mot stadgandet i 2 kap. § giftermålsbalken icke kunna bifallas.

ASKERSUND. En snål gumma död af köld. I oeldadt rum lade sig en qväll enkan Johanna Jansson i Askersund. För att spara ved hade gumman uraktlatit att elda, och för att ej hennes potates skulle frysa, fann hon på det rådet att lägga den samma i sängen. Hon ådrog sig en stark förkylning, fick lunginflammation och dog dagen derpå. Den afidna var förmodligen.

GÖTEBORG. I Göteborgs krematorium brändes under år 1892 11 lik. I likbränningsföreningens ingång under samma tid 21 nya medlemmar.

Sillfisket. Från början af november till slutet af 1892 har totalsumman af sillexporten från Göteborg utgjort 9,395,908 kilogram,

hvilket med 1,111,033 kilogram öfverstiger siffran för motsvarande tid 1891.

Med bantåg hafva sändts från Göteborg under samma tid 7,985,000 kilogram, hvilket öfverstiger med 833,500 kilogram, hvad som försändes på samma tid 1891.

GÄLLERSTA. 63 års tjänstgöring. Klockaren i Gällerstas församling, Nerike, Per Vanqvist, har nu tagit afsked från sin klockarbefattning, hvilken han innehafvt i nära 63 år.

HELSINGBORG den 13 jan. Trafiken mellan Helsingborg och Helsingör är till följd af stark isgång i Sundet inställd.

LINKÖPING. Den vackraste flickan i Linköping måtte vara en liten tös på en 8 vårar, boende å Storgatan. För några dagar sedan anlände till Linköpings postkontor ett bref, adresserat till "den vackraste flickan i Linköping." Längre åg brevet utan att afhämtas. Men här om dagen afhämtade en 8-årig flicka brevet. "Är du den vackraste då?" tillspordes flickan å postkontoret. "Ja, det säga de alla", svarade hon framt. Och naturligtvis fick hon genast ut brevet—vid sådant förhållande.

LULEÅ. "Kungen till morbror." Stadsrevisorerna i Luleå blefvo nyligen så praktiskt valda, att den ene får i uppdrag att granska sina grannens räkenskaper och den andra sin svärfars.

MALMÖ. Fast brandkår i Malmö. Stadsfullmäktige bifollo i går det föreliggande förslaget om upprättande af fast brandkår och brandstation i Malmö.

Hvitbetssockertillverkningen. Under december månad 1892 hafva vid vitbetssockerfabrikerna inom Malmöhus län afverrats 67,155,7 tons råa betor. Sammanlagda tillverkningsafgiften för alla årets nio fabriker under samma tid är 493,174 kr. 67 öre.

NORRKÖPING. Arbetare som vilja hafva längre arbetstid. Af Norrköpings stad sysselsatte arbetare hafva hos drätselnämnden begärt att arbetstiden måtte utsträckas i samma mån, som dagen tilltager.

UPSALA. St. Pehrs kapell i Upsala invigdes i torsdags afton till sin nya egenskap af frälsningsarméns lokal. Trängslan utanför kapellet var så stor, att polisen med stor svårighet förmådde upprätt hålla ordningen. Kommandören omdöpte kapellet till "Upsala Tempel."

UMEÅ. De fingor följas åt. Af döden skördades den 2 ds tullaktmästaren i Umeå A. Wall, och hans hustru Anna Elisabeth Wall. De var endast några timmar mellan de båda dödsfallen. Mannen var 87, hustrun 82 år.

WISBY. Messfall i 17 kyrkor. Messfall inträffade nyårsdagen i Östergarns, Gammalgarn, Vall Hogrån, Lärbo, Helvi, Follingbo, Åkeback, Gerum, Lau, Oja, Hamra, Götlingbo, Lide, Linde, Løjsta, Viklau och Björke kyrkor, ountalar Gotlandsposten.

NORGE.

Militärbudgeten kommer i år, enligt Verdens Gang, att för både armén och flottan utvisa samma ordinarie belopp som i fjol. Man ämnar äska endast det nödvändigaste, och eventuella öknningar beträffande förutfattade beslut, såsom

anslag till skyttesaken, fortsatt genomförande af arméorganisationen samt af den nya utskriftningslagen för flottan.

Införelseförbud i Norge. Införelse af råa hudar från Sverige till Norge har af norska regeringen förbjudits.

DANMARK.

Riksdagen. Folketinget hade den 9 jan. sitt första sammanträde efter julferien. Högstvaldes till talman med 38 röster af 78 och Bojen till vice talman med 32 af 73. Andre vice talman blef Rasmus Clausen med 34 röster af 67. 36 röster afgåvos på general Thomson till talman.

Landstinget hade samma dag också sitt första möte efter jullovet.

KÖPENHAMN den 13 jan. Passagen till Köpenhamn norr ifrån genom Kroneløbet är i dag omöjlig för ångfartyg. I natt fördes litången öfver Stora Bält på ångbåt.

FINLAND.

Zacharias Topelius, den blide finska skalden och barnvännen, fyllde i lördags 75 år.

SKANDINAVISKA MISSIONSKYRKAN.

No. 286 CATHERINE ST., WINNIPEG. Gudstjänst Söndagar kl. 11 f. m. och 7 e. m. Thorsdagar kl. 8 e. m. —Församlingen sammanträder första tisdagen i hvarjemånad kl. 8 e. m. —J. E. Johnson, församlingens Pastor, träffas säkrast i sin bostad, No. 372, 9de Avenuen, kl. 8—12 f. m.

SVENSKA EV-LUTHERSKA SIONS KYRKAN.

Hörnet af 9de Aven. och 7de Str. Gudstjänst hvarje söndag kl. half 11 f. m. och kl. half 8 e. m. Söndagsskola kl. 3 e. m. Veckopredikan hvarje onsdags qväll kl. 8. S. UDDEN, Församlingens Pastor. Bostad 6te Ave N. 420 (McWilliam St.).

DRÖJ ICKE att sända efter Herr Turnblands patenterade brefskrivare, den enda uppfinningen som kan ståändast; hvarje person att korrespondera utan minsta fruktan att någon obehörig skall kunna läsa breven. Den arbetar som ett läs i ett kassaskåp, hvar och en har sin kombination. Begagnas af alla med lätthet och å hvilket språk som helst. För att introducera denna världens "skrivare" öfverallt sändes den tillvärdare för endast 30 cts eller 2 för 50 cts portofritt. Adressera: MINN. STATIONERY CO., Minneapolis, Minnesota. Dr. 311.

Scientific American PATENTS. Sole Agents for PATENTS. TRADE MARKS, DESIGN PATENTS, COPYRIGHTS, etc. For information and free Handbook write to BURN CO., ENOLA, PA., New York. Oldest bureau for securing patents in America. Every patent taken out here is brought before the public by a notice given free of charge in the Scientific American. Largest circulation of any scientific paper in the world. Copies, specimens, etc. sent free. No charge for advertising. Send for free copy of Handbook. It may be ordered through nearest druggist. For more particulars send for free copy. THE BURN COMPANY, 251 Broadway, New York City.

RIPAN'S TABLETS. REGULATE THE STOMACH, LIVER AND BOWELS AND PURIFY THE BLOOD. RIPAN'S TABLETS are the best Medicine known for Indigestion, Biliousness, Headache, Constipation, Dyspepsia, Chronic Liver Troubles, Malaria, Red Complaints, Dysentery, Obstructive Jaundice, and all disorders of the Stomach, Liver and Bowels. Ripan's Tablets contain nothing injurious to the system, and give immediate relief. They may be ordered through nearest druggist. For more particulars send for free copy. THE BURN COMPANY, 251 Broadway, New York City.



DOMINION OF CANADA.

FRITT LAND FÖR MILLIONER.

200,000,000 ACRES

ÅKERBRUKS- OCH HÖ LAND,

ÅT NYBYGGARE I MANITOBA OCH CANADAS NORDVEST. Djup mylla, val vattnadt, skogbevuxet, det rikaste i världen, nära intill jernväg. Hvete afkastningen stiger vid god skötsel till 30 bushels pr. acre. De största fruktbara bältena äro: Red River dalen, Saskatchewan- och Peace River dalen. Stora sträckor land — de största i världen — ännu oupptagna. Mineralrik: guld, silver, järn, koppar, salt, petroleum etc. etc., oändliga kollager, outömligt förråd af bränsle. Jernväg från Ocean till Ocean. Canada Pacific jernvägen, i förening med Grand Trunk och Intercolonial, binnorna, genomlöpa de fruktbara slätterna mellan de båda haven och de natursköna platserna norr om Superior sjön och de Klippiga bergen. NY TRADE FRÅN ENGLAND TILL ASIEN helt och hållet genom Britiskt Territorium och kortaste väg genom Canada till China, Japan, Australien och Östern. Den Canadiska regeringen gifver 100 ACRES FRITT LAND till hvarje man af 18 års ålder och till hvarje qvinna, som har familj att försörja. Klimatet är det helsosammaste i världen. Vidare fullständig upplysning i pamfletter och kartor, gifves på begäran fritt af DEPARTEMENT AF INTERIOR, OTTAWA, CANADA. — Eller af High Commissioner för Canada, 9 Victoria Chambers, London, S. W. England, och hvarje Canadisk Immigrations Agent.

BILLIG LIFFÖRSÄKRING!!!

Mycket billigare än något annat bolag. Tio års fördelnings system

Mutual Reserve Fund Life Ass'n i NEW YORK.

Tillgångar öfver \$6,000,000. Reserv fonden öfver \$3,000,000. Deponderade hos regeringen öfver \$500,000. Under år 1891 utfärdades försäkringar för mera än femtio millioner Dollars och under samma år utbetalades för dödsfall \$2,289,000. Årspremien för \$1000.00 ställer sig följande.

Table with 2 columns: Age and Premium. Row 1: Ålder 25 år \$13.80. Row 2: " 30 " \$14.22. Row 3: " 35 " \$14.94. Row 4: Ålder 40 år \$16.20. Row 5: " 45 " \$17.94. Row 6: " 50 " \$21.86.

Hvarjäre betala mer än dubbelt i ett annat bolag, när Ni kan få den så billigt i Mutual Reserve?

Reservfonden på hvarje police tillsammans med all inkomst från förfallna polices o. s. v. frånräknas premium efter 10 års tid, hvilket beräknas förminska densamma till omkring 1/3 och utdelning gifves hvarje år derefter till dess återstoden är betald, hvilken beräknas vara gjord inom 15 år.

För vidare upplysningar, cirkulär etc., på Svenska och Danska, hänvänd Eder till.

A. R. McNICOLL, General Direktör för Nord Vestern Canada, eller till EMANUEL ÖHLÉN, Skandinavisk General Agent för Manitoba, Nord Vestra Territoriet och British Columbia.

Kontor: 181 Rupert str. Winnipeg. — Agenter antagas.

Beaver Linien's Ängare.

FRÅN EUROPA TILL CANADA, MANITOBA, NORD VEST TERRITORIET OCH BRITISH COLUMBIA.

- Lake Ontario, Kapten H. Campbell, 5,000 tons. Lake Superior, Kapten Wm. Stewart, 5,000 tons. Lake Huron, Kapten F. Carey, 4,100 tons. Lake Winnipeg, Kapten C. F. Herriman, 3,300 tons. Lake Nepigon, Kapten W. H. Taylor, 2,300 tons.

Linien's Ängare afgå direkt hvarje vecka från Liverpool till Montreal, hvarifrån passagerarne befodras med de olika jernvägarne till alla platser i Canada, Manitoba och Nord Westra Territoriet och till Westra Staterna. Ängarne äro byggda synnerligen starkt och med väntad skot samt äro bekvämt inredda. All möjlig omvårdnad lennas föräcks passagerarne samt serveras riklig och hel-sosam föda. Läkare medföljer hvarje ängare och lennas läkarehjelp såväl som medicin fritt till emigranter.

Passagerare landsättas i Montreal vid Kompaniets docka aldeles bredvid Canada Pacific Jernvägens Station och deras saker öfverflyttas utan afgift.

Sofvagnar med all möjlig bekvämlighet äro anskaffade af Jernvägs-Companiet och sakerna fortskaffas med samma tåg passagerarne åtfölja. Hvarje fullvuxen person får medhafva 300 engelska skålpund bagage. Resan öfver Montreal är utan motsägelse den bästa, billigaste, kortaste och angenämaste, emedan en stor del deraf tillryggelägges på den stilla och sköna St. Lawrence floden.

Genomgångsbiljetter, till lägsta priser, från alla platser i Skandinavien till alla platser i Canada, Manitoba, Nordvest Territoriet, Britisk Columbia och Amerikas Förenta Stater kunna, jemte alla möjliga upplysningar, erhållas hos hvar och en af undertecknade agenter.

Konsul J. Anderson, Aalesund. P. Th. Hüs, Arendal. Andreas Nilsen, Bergen. E. Wilhelm, Christiania. P. N. Reitan, Christiansund. C. F. C. Ullitz, Christiansand. Joachim Prahl, Köpenhamn. Th. Arbo Hoeg, Laurvig. Lars Anderson, Malmö. Michael Hallengren, Göteborg. Martin Anderson, Stockholm. A. S. Christensen, Skien. I. Gerh. Dahl, Stavanger. M. Bowits, Trondhjem.

R. W. ROBERTS, H. E. MURRAY, DIREKTÖR. GENERAL MANAGER. Canada Ängläts Companiet, 21 Water Street Liverpool, England. Montreal, Canada.

ALLMÄNNA NYHETER.

OTTAWA. Följande utvisar total inkomsten vid de största postkontoren i Canada föregående år:
 Toronto \$374,374.72
 Montreal 333,593.55
 Winnipeg 86,069.56
 Hamilton 81,288.67
 Halifax 63,962.07
 London 56,203.15
 Ottawa 53,064.10
 St. John 46,890.59
 Victoria 43,741.74
 Quebec 41,550.00

Ryktet förmålar, att ett större glas-blåseri kommer att upprättas endera i Fort William eller Fort Arthur.

Bland riksdagsmännen från Nord Western, är allmänna meningen, att riksdagsmännen för Ottawa, Charley McIntosh, blir nästa guvernör i Nord Westra Territoriet.

Herr M. McLaughlin från "Dominion" kvarnarna uti Toronto, Ontario, säger att Manitoba hveteskörd för 1892 var den bästa någonsin sett. Han har undersökt det ryktbara Ungerska "hard" hvetet och andra sorter från olika delar af jorden och tvekar icke att säga, att "Manitoba hard" är det bästa hvetet för malning, som verlden frambringat.

EDMONTON. Kallt har det nog varit överallt under januari månad och icke minst i Edmonton. En dag sjönk termometern till 55 grader under fryspunkten, hvilket icke förut varit händelsen, så långt iakttagelse i nämnda syfte å denna plats egt rum. En nordlig bris skar som en rakknif, berättar Edmonton Bulletin.

TORONTO. Tidningen "The Catholic Register" i Toronto frågade nyligen hvarföre katoliker ej voro inbjudna att delta i det nyligen hållna mötet af stadens präster, hvarvid behandlades frågan om förening af kyrkorna. En af mötesdeltagarna, Dr. Langley, svarade mycket träffande, att den ende, som hade rättighet att tala på katolikernas vägnar, är Påfve Leo XIII. Han föreslog därför att Påfven skulle inbjudas till nästa konferens, och lofvade han, om han kommer, att han skall få ett varmt mottagande.

TRENTON, Ont. Mrs. Marcella O'Rourke Murray afled här den 14 febr. i en ålder af 105 år.

WINNIPEG. För ej så länge sedan hade 4 af våra starkaste Svenskar "tug of war" med 4 athleter från Winnipeg gymnasium, men Svenskarne förlorade. Nu hafva de senare, anförda af Kapten Ben Romanson, utmanat de förra, hvilka antagit utmaningen. Täflingskampen skall försigå den 17 februari i Bijou operahus och de bästa två utaf tre drag skola förklaras vinnare.

Conservativa minoriteten inom Manitoba parlamentet har till sin ledare utsett ledamoten för Brandon W. A. Macdonald.

Board of Trade (handelsföreningen) Winnipeg har till sin ordförande för 1893 valt E. W. Stobart och till sekreterare återvalt C. N. Bell.

Från C. Rasmussen Publishing Co., Minneapolis, Minn., hafva vi haft nöjet mottaga ett ex. af deras Universal Picture Gallery. Den stora rikt illustrerade boken säljes till det billiga priset af 50 cents.

Professor Fridolf Risberg, Chicago, har vänligen tillsändt oss följande meddelande:
 "Den skandinaviska alliansmissionen, som nu har 92 missionärer i Japan, Kina, Indien och Afrika, hade under år 1892 i inkomster \$29,262.71 och i utgifter \$28,949.15

Qvinnornas parlament sammanträdde i Winnipeg den 9 februari. Hela "sessionen" försiggick på äkta parlamentariskt sätt. Lag förslag framlades och antogs om qvinnans rösträtt o. s. v. Meningen med tillställningen var att väcka allmän sympathi för saken och att om möjligt kunna förmå Manitoba parlamentet, som nu är i session, att stifta en lag, som gäfvade qvinnan rösträtt i likhet med mannen.

Concert. Till förmån för Svensk-Lutherska kyrkans orgel gifves onsdagen den 22 ds en concert i kyrkan. Följande utmärkte artister hafva lofvat medverka: Musikdirektören och flöjtvirtuosen Herr Paul Henneberg, som oaktadt hans tid är upptagen i högsta grad af enskilda lektioner, dock lofvat solistiskt fullt gifva det goda ändamålet sin kraftiga medverkan fritt. Herr Hennebergs man är ensamt sådant inträdesafgiften. Fruarne Verner och Dobsen samt Herr David Ross äro välkända i Winnipegs musikkretsar. För svensk sång skola Herrar Olson och Forslund sörga. Programmet, som ej ännu är fullt uppgjort, kommer att bestå af solosånger, duetter, pianosolo, möjligen orgelsolo och en trio för orgel, piano samt violin. Den svenska sången kommer att representeras af ett par af våra vackraste folkvisor samt de bästa "gluntarne", såsom "Slotts Kloekkan", "Gluntens Svärmod", "Åfskedet på Flottund" o. s. v.

Herr Hennebergs solo blir naturligtvis det bästa. Det torde vara onödvändigt att påpeka närmare nödvändigheten af att landsmännen skola mangrant infinna sig. Sjelfva ändamålet borde vara nog.

Det kommer att arrangeras så att ett tillräckligt antal spårvagnar vänta vid koncertens slut. Låt se, att vi mötas kl. half 9 i Svensk Lutherska kyrkan nästa onsdag den 22 ds. J. E. F.

JAG ÄLSKAR.

En fransk amatör har roat sig med att tuga reda på, huru verket "j'aime" skrives på tjugsju olika språk. Resultatet af hans arbete ser ut på följande sätt:

På tyska "ich liebe"; på engelska "I love"; på italienska, portugisiska och spanska "amo"; på danska "jeg elsker"; på svenska "jeg älskar"; på grekiska "agapeo"; på rumänska "en illibec"; på ryska "lioubliou"; på holländska "ik heb lief"; på bretagneiska "karan"; på polska "kocham"; på baskiska "mai tatzendet"; på ungerska "varok"; på turkiska "sereyroum"; på arabiska (Algeriet) "nehabb"; på arabiska (Egypten) "nefal"; på persiska "doustia-rem"; på armeniska "gesirém"; på hindustanska "main boita"; på kambodja språket "khubom sreland"; på annamitiska "toi thu'ong"; på kinesiska "ouo hibouang"; på japanska "watakusi wa suki masu"; på malajiska "sahya suka"; och på volapük slutligen "lofob".

BREFLÅDA.

J. G. Åström. Tidningen sändes till hvilken plats Ni önskar den. Tack för prenumeration!
 Alfr. Tack! Kom igen.
 John Oleson. Tack för vänliga i. f. et.
 A. Präriens landsvägar gå till på perskorungen.

WINNIPEGS TOROPRISER:

Hvete, per bush	\$0.52	\$0.54
Hafre do	0.20	0.25
Korn do	0.20	0.25
Mjöl, patents, 100 lbs.	2.15	2.30
do. strong bakers	2.00	2.10
do. XXXX	1.00	1.25
do. superfine	0.80	0.95
Smör, rullar, per lb.	0.18	0.22
do. packadt	0.13	0.15
Ägg, per dusin	0.20	0.25
Potatis, per bushel	0.35	0.40
Kålhufvud, per dusin	0.40	0.50
Hafremjöl, per säck	2.00	2.25
Hö, löst, per ton	4.50	6.00
do. pressadt, per ton	4.75	6.50
Kli, per ton	9.00	10.00
Hudar, per pund	0.02	0.03
Fårskinn	0.75	1.00
Kol, per ton	4.75	10.50
Ved, tannrac, per cord	5.00	5.50
do. björk, per cord	5.50	6.00
do. ek, per cord	5.50	6.00
do. poppel, per cord	3.50	4.00
Fisk, hvit, per lb.	0.05	0.07
do. laxöring, per lb	0.10	0.12
do. lax, per lb.	0.15	0.20
do. ostern, per quart	0.50	0.75
Kalkon, per lb.	0.12	0.13
Gås, per lb.	0.10	0.12
Änder, per lb.	0.12	0.13
Höns, per lb.	0.09	0.10

!!! SAMMANTRÄDE !!!

Skandinaviska Nykterhetsföreningen i Winnipeg håller sitt nöte hvarje måndags afton kl. 8 e. m., å sin lokal, "Social Hall", hörnet af Main och Alexander gatorna, 2 trappor upp.

SEKRETERAREN

Calgary & Edmonton JERNVÄG
 - och -
Qu'Appelle, Long Lake & SASKATCHEWAN JERNVÄGS och Ångbåts-Bolag.

UTMÄRKT ÅKERBRUKSLAND - till salu - på billiga och lätta villkor.

FRITT REGERINGSLAND kan ännu erhållas inom korta afstånd af dessa jernvägars stationer

Alla förnödena upplysningar meddelas beredvilligt af

OSLER, HAMMOND & NANTON,
 Land-Departement, 381 Main Stn
 WINNIPEG, CANADA.

Elektrisk Behandling.

Professor W. E. BERGMAN gifver medicinsk elektrisk och massage behandling för följande sjukdomar: lamhet, hysteri, döfhet, näs katarr, bölder, varsår, reumatism, fallandesot, nervsvaghet, nervsjukdom, dårlig matsmältning, förstoppning och de flesta Mans och Qvinnos sjukdomar. Kontor, Clarendon Hotell Ingång från Donald street.

FÖR PENGARS FÖRSÄNDANDE samt af KÖP AF BILJETTER till och från

SVERIGE, NORGE, DANMARK och FINLAND

bör man icke vända sig till någon annan än till
EMANUEL ÖHLÉN,
 181 Rupert St., Winnipeg, Man.
 Alla förfrågningar besvaras på omgående.

J. H. Dawson,
 570 MAIN STREET.
 Fruktar, konfektyrer, ice cream och ostron. Middagar och supper serveras.

J. C. Gordon, APOTHEKARE.
 718 Main Street, midt emot Canada Pacific Jernvägstation.
 Orders från landsortens expedieras skyndsamt.

DR. R. M. SIMPSON
 - LÄKARE -
 456 Main Street - - - WINNIPEG
 Kontorstid 10-11 f. m. 2-4 och 7-8 e. m. Telefonförbindelse.

SKANDINAVISKT BAGERI.
 587 5te AVE. NORD.
 Flere slags Skandinaviska bröd såsom skorpar, kringlor, rågsiktsbröd m. m. G. P. THORDBARSON, BAGARE.

A. HALLONQVIST
 Just nu inkommit ett större parti SILL, FISK och ANSJOVIS från Norge.—Skandinaver å landsorten, erhålla pris uppgifter på begäran Diverse matvaror samt GLAS och PORSLIN till lägsta priser.
 688—Main street—688
 Prennererera på Skandinaviska Canadiensaren.

DOMINION LINIENS
 KONGLIGE POSTÅNGARE
 VIA LIVERPOOL, THE ST. LAWRENCE OCH QUEBEC.
 Den finasta och billigsta vägen från Europa till
CANADA, MANITOBA och BRITISH COLUMBIA

Dominionliniens ångare äro alla af utmärkaste slag, stora och bekväma, byggda i vattenåttas afdelningar och förda af mycket erfarna befälhafvare.
 Förläckspassagerarnes sofrum äro stora och passagerarne erhålla tillräckligt med föda.
 Mellandäckpassagerarnes bekvämligheter äro väl värda resandes uppmärksamhet.
 Salongerna äro belägna i mitten af fartyget, hvarst den minsta rörelsen eger rum och elegant möblerade.
 Uppmärksamma uppässare och uppässerskor, skicklig och förekommande läkare samt skandinavisk tolk finnas om bord på hvarje ångare. Familjer åtskiljas icke. — Vid ångarnes anko ut till Quebec kommer bolagets tolk ombord för att möta och taga vård om passagerarne. Och nybyggare för Manitoba och British Columbia besvaras icke af tulltjenstemän, emedan hela färden är öfver britiskt område och sakerna äro därför tullfria. — Resan med Canada Pacific-jernvägen göres från Atlantiska till Stilla hafvet på sex dagar. Emigranter beviljas 300 pounds fri bagagevägt samt fria sofvagnar.
 General-Agenterna i Skandinavien äro:

Christiania: J. KRANTZ, 11 Jernbanetov. Trondheim: BERNHARD MOE. Bergen: CASPER DREYER. Stavanger: BRÖDRENE Haabeth. Christiansand: ARTHUR NORMANN. Göteborg: J. O. REIS, 40 Sillgatan. Köpenhamn: LAUR LASSEN, 7 Nyhavn. Malmö: A. N. WIDEGREN, Hamnen. Stockholm: Kapten E. G. CARLSSON, Nygränd 4.

FLINN, MAIN & MONTGOMERY,
 Hufvudredare, 24 James Str., Liverpool, England.

ALLAN-, DOMINION- OCH BEAVER-LINIERNAS

sälja passagerar biljetter mycket billigare än alla andra linier. Biljett priset till Winnipeg, via Quebec eller Montreal är:
 Från Köpenhamn, Kristiania, Kristiansand, Bergen, Trondhjem, Esbjerg, Göteborg, Malmö och Stavanger \$35.00
 " Hangö 30.00
 " Åbo och Helsingfors 40.00
 " Stockholm 41.00
 " Wasa, Kristinestad och Björneborg 41.75
 " Gamla Karleby, Jacobstad och Uleåborg 42.50
 Tidtabeller och seglingslistor sändas fritt och alla förfrågningar besvaras med omgående.

SEGLINGSLISTA.

ALLAN LINIEN.		
Från Liverpool	Ångare	Från Halifax
Jan 26	Carthaginian	Feb. 18
Feb. 9	Mongolian	Mars 4
" 23	Numidian	" 18
Mars 9	Laurentian	April 1
" 23	Parisian	" 15
Apr. 1	Mongolian	" 29

DOMINION LINIEN.		
Från Liverpool	Ångare	Från Halifax
Dec. 22	LABRADOR	Jan. 4
Jan. 5	VANCOUVER	" 18
" 19	SARNIA	Feb. 25
Feb. 2	LABRADOR	Mars 2
" 16	VANCOUVER	" 11

BEAVER LINIEN.		
Från Liverpool	Ångare	Från Boston
Nov 12	LAKE SUPERIOR	Nov. 30
" 26	LAKE WINNIPEG	Dec. 14
Dec. 10	LAKE ONTARIO	" 28
" 24	LAKE SUPERIOR	Jan. 11
Jan. 7	LAKE WINNIPEG	" 25
" 21	LAKE ONTARIO	Febr. 8

Vidare upplysningar meddelas af hvem som helst ångbåtsagent, biljettagent vid Canada Pacific Jernvägen eller af
ROBERT KERR,
 GENERAL PASSAGERAR AGENT,
 WINNIPEG